

# Stadt+Grün



## DAS GARTENAMT

### Entwurfsstrategien

Umstrukturierungsprozesse in Stadt und Land zwingen die Planungsdisziplinen zu veränderten Lösungsansätzen im Sinne einer Entwicklung und Qualifizierung von urbaner Landschaft.

### Entwicklungschancen

Die Anlage von neuen Grünräumen auf brach gefallenen Flächen birgt Chancen für die positive Entwicklung einer Stadt – die Aufwertung vorhandener Grünräume und ihre Vernetzung ebenso.

### Wegbereiterin

Mit der Anlage der Parks in Powazki und Pullawy wurde Fürstin Izabela Czartoryska (1746–1835) zur Wegbereiterin des Landschaftsgartens in Polen.

# 6

Juni 2005



W. Nohl,  
**LANDSCHAFTSPLANUNG**  
Ästhetische und rekreative Aspekte  
Konzepte, Begründungen und  
Verfahrensweisen auf der Ebene  
des Landschaftsplans

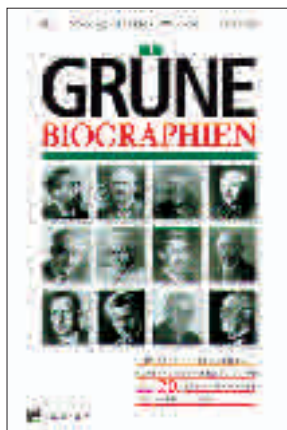
248 Seiten, 109 farbige  
Abbildungen,

ISBN 3-87617-100-8

€ 100,-

In diesem Buch werden Funktion, Aufbau und Typisierung landschaftsästhetischer Leitbilder diskutiert, die Ableitung landschaftsästhetischer Entwicklungsziele und Maßnahmen dargelegt sowie Ansätze zur sinnvollen Vermittlung zwischen ästhetischen und ökologischen Belangen aufgezeigt. In ähnlicher Weise werden Ansätze und Verfahrensweisen zur Berücksichtigung der landschaftsgebundenen und naturverträglichen Erholung (rekreative Belange) im Landschaftsplan erörtert.

Es werden Möglichkeiten für die Abgrenzung von Erlebnisbereichen im Plangebiet aufgezeigt, notwendige Abstimmungen zwischen Erlebnis- und Erholungsbereich diskutiert sowie methodische Hinweise gegeben, wie sich rekreative Funktionswerte ermitteln lassen. Abgerundet wird das Werk mit einem ausführlichen Glossar, in dem mehr als 130 Begriffe aus den Bereichen der Landschaftsästhetik und der Erholung ausführlich erörtert und über Querverweise in größere inhaltliche Zusammenhänge gestellt werden.



G. Gröning, J. Wolschke-Bulmahn  
**GRÜNE BIOGRAPHIEN**  
Biographisches Handbuch  
zur Landschaftsarchitektur des  
20. Jahrhunderts in Deutschland

508 Seiten, 337 Abbildungen

ISBN 3-87617-089-3

€ 90,-

Mit diesem biographischen Handbuch zur Landschaftsarchitektur in Deutschland wird erstmals ein Überblick über die derzeit bekannten Daten von Personen gegeben, die im 20. Jahrhundert das Geschehen auf dem Gebiet der privaten und der öffentlichen Gartenkultur beeinflusst und geprägt haben. Über 2700 Persönlichkeiten werden alphabetisch geordnet aufgeführt, mit biographischen Angaben unterschiedlichen

Umfangs sowie mit 337 Abbildungen ergänzt.

Die biographischen Angaben zur Person sind nach Ausbildung, Tätigkeiten, Arbeiten, Wettbewerben sowie Auszeichnungen unterteilt und nach aktuellem Wissensstand inhaltlich bezeichnet.

**Aus dem Inhalt:**

- Alphanumerische Liste der Biographien
- Ortsverzeichnis
- Betriebs-, Firmen- und Personenverzeichnis
- Stichwortverzeichnis

Bestellungen



**PATZER VERLAG** · Postfach 33 04 55 · 14174 Berlin · Telefon 030/89 59 03-56 · Telefax 030/89 59 03-17

Juni 2005

54. Jahrgang

Organ der Ständigen Konferenz  
der Gartenamtsleiter  
beim Deutschen Städtetag



Elizabeth Sikiaridi

## StadtFelder und urbane LandWirtschaft

Strategien einer produktiven StadtLandschaft

7

Kathrin Wieck und Andrea Gerischer

## Forschendes Lernen

Neuinterpretation einer Lehrmethode als Antwort  
auf sich transformierende Landschaft

13

Fanny Kubasch

## Kein Schrumpfen in Sicht

Nachhaltige Stadtplanung in Vancouver, Kanada

23

Almut Jirku

## Wenn der Park zuerst kommt ...

Greenwich Peninsular und Thames Barrier Park in London

28

Carlos Smaniotto Costa

## Málaga más habitable

Grünflächenentwicklung in der Hauptstadt der Costa del Sol

34

Jürgen Milchert

## Ein modernes Arkadien

Der Botanische Garten in Barcelona

41

Katrin Schulze

## Fürstin Izabela Czartoryska (1746–1835)

Wegbereiterin des Landschaftsgartens in Polen

44

Mario Seifert und Leander Wilhelm

## Überlegungen zur Einführung eines Baumkatasters in München

50

Detlef Münch

## Amphibien und Reptilien in der Stadt

52



### BEILAGENHINWEIS

Dieser Ausgabe liegt ein  
Prospekt des Patzer Verlages  
Berlin-Hannover bei. Einem  
Teil der Auflage liegt ein  
Prospekt der Gesellschaft  
zur Förderung des Badischen  
Gartenbaus mbH bei.

Wir bitten unsere Leser um  
Beachtung!

**Bitte beachten Sie  
das Supplement**

**PRO BAUM, Zeitschrift  
für Pflanzung, Pflege und  
Erhaltung.**

Veranstaltungen	2
Mitteilungen · Notizen · Hinweise	3
Autorenverzeichnis	6
Impressum	6
Persönliches	58
Fachliteratur	58
Recht	60
Technik und Wirtschaft	62

# VERANSTALTUNGEN

Wann	Wo	Was	Informationen
bis 10. 7.	Baden-Baden	Park – Zucht und Wildwuchs in der Kunst. Ausstellung	www.kunsthalle-baden-baden.de
bis 28. 8.	Hamburg	StadtNatur. Unterwegs in Hamburger Landschaften. Ausstellung	www.museum-der-arbeit.de
bis 11. 9.	Leipzig	Heimat, Moderne, Experimentale 1. Ausstellung	Galerie für Zeitgenössische Kunst
bis 16. 10.	Ismaning	Zur BUGA 2005: Gestaltete Natur. Vom Landschaftsgarten zur künstlerischen Avantgarde	Kallmann-Museum, www.aktuell.ismaning.de/buga_veranst
8.–10. 6.	Rostock	Nordische Baumtage	DGGL Landesverband Mecklenburg-Vorpommern, steinhausen@t-online.de, www.dggl.org/MeVo
9. 6.	Hannover	Buch und Landschaft – Präsentation von Neuerscheinungen durch Autorinnen und Autoren	Institut für Grünplanung und Gartenarchitektur Uni Hannover, www.laum.uni-hannover.de
9. 6.	Basel	Die gesunde Stadt Basel. Fachtagung	Hochschule Wädenswil und Bundesamt für Gesundheit, www.unr.ch
9. 6.	Schneverdingen	Windenergieanlagen und Naturschutz. Seminar	Alfred Toepfer Akademie für Naturschutz (NNA), Tel. +49-51 98-98 90 76, nna@nna.niedersachsen.de, www.nna.de
9.–10. 6.	Bad Muskau	Wasseranlagen in historischen Garten- und Parkanlagen. Seminar	Stiftung Fürst-Pückler-Park Bad Muskau, Tel. +49-3 57 71-6 32 01 oder +49-57 71-5 20 10, muskau@ausbildungsgesellschaft.de, www.muskauer-park.de
9.–10. 6.	Dresden	Landschaftstagung	Forschungsgesellschaft für Straßen- und Verkehrswesen, www.fgsv.de
10. 6.	Freising	Grünflächenmanagement – Perspektive für den Landschaftsbau. Seminar	FH Weihenstephan, Tel. +49-81-61-71-53-72, rudolf.hadersdorfer@fh-weihenstephan.de
11.–12. 6.	Bad Muskau	Wegebau in historischen Garten- und Parkanlagen. Seminar	Stiftung Fürst-Pückler-Park Bad Muskau, Tel. +49-3 57 71-6 32 01, muskau@ausbildungsgesellschaft.de, www.muskauer-park.de
13. 6.	Kaiserslautern	Umweltprüfungen in der Bauleitplanung nach dem BauGB 2004. Workshop	Technische Universität Kaiserslautern, Tel. +49-631-205 25 86, www.oerecht-online.de
15. 6.	Hannover	Leibniz, Deleuze und die gefalteten Gärten. Vom Herrenhäuser Garten bis zum Rebstockpark. Vortrag	Zentrum für Gartenkunst und Landschaftsarchitektur der Uni Hannover (CGL), www.laum.uni-hannover.de/cgl, cgl@uni-hannover.de
15.–16. 6.	München	47. Jahrestagung der GALK	www.galk.de
16.–18. 6.	München	Perspektive Stadt. Symposium	www.buga2005.de
17. 6.	München	Verleihung des Deutschen Landschaftsarchitekturpreises 2005	www.bdla.de
16.–18. 6.	Perl-Nenning/Mosel	FLSF Jahrestagung 2005	www.flsf.de
16.–18. 6.	München	The Pursuit of Public Happiness: Gardens and Parks in Europe and North America. Konferenz	Bayerische Amerika-Akademie, info@amerika-akademie.de, www.ghi-dc.org/events
22. 6.	Freising	Fachkolloquium zur Bundeswaldinventur	Bayerische Landesanstalt für Wald und Forstwirtschaft, www.bundeswaldinventur-bayern.de
23. 6.	Hamburg	Vertiefungsseminar Baumkontrolle	Institut für Baumpflege, Tel. +49-40-72 41 31-0, Fax +49-040-7 21 21 13, info@institut-fuer-baumpflege.de, www.institut-fuer-baumpflege.de
24. 6.	Kassel	Gärten als Alltagskultur. Tagung	Universität Kassel, Tel. +49-56 18 04-23 83, ckremer@asl.uni-kassel.de, www.uni-kassel.de/fb6/freiraum/tagung
26. 6.	bundesweit	Tag der Architektur	www.bundesarchitektenkammer.de
26.–29. 6.	Edinburgh (UK)	IFLA World Congress.	www.iflaorg.org
27. 6.	Berlin	Grundlagen des Raumordnungsrechts. Das Verhältnis von Regionalplanung und kommunaler Bauleitplanung. Seminar	Kommunales Bildungswerk e.V., Tel. +49-30-293 35 00, www.kbw.de, info@kbw.de
27.–29. 6.	Laufen	Die Strategische Umweltprüfung (SUP) für Pläne und Programme. Seminar	Bayerische Akademie für Naturschutz und Landschaftspflege, Tel. +49-86 82-896 30, anmeldung@anl.bayern.de, www.anl.bayern.de
28. 6. – 2. 7.	Münster	Gemeinsame Wurzeln – getrennte Wege. Über den Schutz von gebauter Umwelt, Natur und Heimat seit 1900	Westfälisches Amt für Denkmalpflege, www.lwl.org
30. 6.	Schneverdingen	Novellierung des Niedersächsischen Naturschutzgesetzes. Seminar	Alfred Toepfer Akademie für Naturschutz (NNA), Tel. +49-51 98-98 90 76, nna@nna.niedersachsen.de, www.nna.de
1.–2. 7.	Weihenstephan	16. Weihenstephaner Gartendenkmalpflege-seminar. Wasser in historischen Gärten und Anlagen	FH Weihenstephan, Prof. Dr. Michael Goecke, Tel. +49-8161-7151-14
2. 7.	Berlin	Woistdergarten? Deutsch-französische Tagung	atelier le balto- woistdergarten GbR, Tel. +49-30-28 04 73 50, atelier@lebalto.de, www.woistdergarten.de
8. 7.	Geisenheim	Campus – Landschaft – Geisenheim. Kongress zu aktuellen Frage und Aufgaben in der Landschaftsarchitektur	www.fh-wiesbaden.de